

中国平安人寿保险股份有限公司资产负债表

BALANCE SHEET OF PING AN LIFE INSURANCE COMPANY OF CHINA, LTD.

(2004年12月31日 货币单位：人民币百万元)

表1

资 产	2004年	2003年	负债及所有者权益	2004年	2003年
流动资产：			流动负债：		
现金	3.68	7.31	短期借款		
银行存款	69,878.43	74,342.56	拆入资金		
短期投资	2,277.29	4,803.43	应付手续费		
拆出资金			应付佣金	501.75	454.83
保户质押贷款	544.71	296.93	应付分保账款	89.44	123.76
应收利息	564.83	545.97	预收保费	1,190.53	1,805.51
应收保费	0.05	0.11	预收分保赔款		
应收分保账款	13.44	44.39	存入分保准备金	0.13	0.13
应收款项小计	578.32	590.47	存入保证金		
减：坏账准备			应付工资	76.42	53.83
应收款项净额	578.32	590.47	应付福利费	86.76	71.29
预付赔款	1.41	1.35	应付保户利差	1,976.77	1,188.57
存出分保准备金			应付利润		
存出保证金			应交税金	372.75	260.89
其他应收款	153.19	285.40	其他应付款	949.97	1,153.41
材料物品	5.87	6.16	预提费用	8.03	19.43
低值易耗品	74.51	73.88	未决赔款准备金	1,841.33	1,354.00
待摊费用	67.71	71.46	未到期责任准备金	1,619.23	1,432.59
待处理流动资产净损失			保户储金		
一年内到期的长期债权投资	1,702.14	1,660.15	一年内到期的长期负债		
其他流动资产		2,189.42	其他流动负债		
流动资产合计	75,287.26	84,328.52	流动负债合计	8,713.11	7,918.24
长期投资：			长期负债：		
长期股权投资	64.46	55.33	长期责任准备金		
长期债券投资	105,872.35	63,145.95	寿险责任准备金	154,098.08	125,648.16
长期基金投资	3,104.46	0.00	长期健康责任准备金	18,625.80	13,336.68
固定资产：			保险保障基金	444.14	406.26
固定资产原值	4,878.62	4,742.60	长期借款		
减：累计折旧	(1,254.81)	(1,033.52)	长期应付款		
固定资产净值	3,623.81	3,709.08	住房周转金		
减：固定资产减值准备	(137.13)	(63.01)	其他长期负债	12,903.22	10,059.40
固定资产净额	3,486.68	3,646.07	长期负债合计	186,071.24	149,450.50
在建工程	817.80	712.56	负债合计	194,784.35	157,368.74
固定资产清理	(0.01)	0.36	少数股东权益	10.58	11.23
待处理固定资产净损失			所有者权益：		
固定资产合计	4,304.47	4,358.99	实收资本	3,800.00	3,800.00
无形资产及其他资产：			资本公积		
无形资产	56.30	42.28	盈余公积	573.77	258.78
长期待摊费用	30.57	87.12	其中：公益金	191.26	86.26
存出资本保证金	760.00	760.00	总准备金		
抵债物资			未分配利润	3,251.35	1,466.41
其他长期资产	12,940.18	10,126.97	所有者权益合计	7,625.12	5,525.19
无形资产及其他资产合计	13,787.05	11,016.37	负债及所有者权益总计	202,420.05	162,905.16
资产总计	202,420.05	162,905.16			

中国平安财产保险股份有限公司资产负债表

BALANCE SHEET OF PING AN PROPERTY & CASUALTY INSURANCE COMPANY OF CHINA, LTD.

(2004年12月31日 货币单位：人民币百万元)

表1

资 产	2004年	2003年	负债及所有者权益	2004年	2003年
流动资产：			流动负债：		
现金	6.93	6.41	短期借款	-	-
银行存款	3,917.48	3,852.07	拆入资金	41.38	-
短期投资	170.72	269.83	应付手续费	53.79	41.84
拆出资金	-	-	应付佣金	-	-
保户质押贷款	-	-	应付分保账款	105.33	182.16
应收利息	20.61	22.71	预收保费	433.48	320.01
应收保费	672.35	522.99	预收分保赔款	0.00	0.00
应收分保账款	99.43	23.01	存入分保准备金	105.81	129.66
应收款项小计	792.39	568.71	存入保证金	0.00	0.00
减：坏账准备	(64.06)	(89.92)	应付工资	167.67	46.05
应收款项净额	728.33	478.79	应付福利费	60.58	21.77
预付赔款	84.91	172.72	应付保户利差	-	-
存出分保准备金	0.05	0.05	应付利润	-	-
存出保证金	-	-	应交税金	282.03	223.15
其他应收款	139.23	129.82	其他应付款	330.93	250.64
材料物品	-	-	预提费用	3.82	8.88
低值易耗品	3.90	3.92	未决赔款准备金	2,010.71	1,719.06
待摊费用	10.69	12.49	未到期责任准备金	3,239.70	2,384.66
待处理流动资产净损失	-	-	保户储金	43.09	48.78
一年内到期的长期债券投资	-	235.58	一年内到期的长期负债	-	-
其他流动资产	-	150.00	其他流动负债	-	-
流动资产合计	5,062.24	5,311.68	流动负债合计	6,878.32	5,376.66
长期投资：			长期负债：		
长期股权投资	58.07	45.46	长期责任准备金	1,894.93	1,471.08
长期债券投资	4,461.65	2,043.52	寿险责任准备金	0.00	0.00
长期基金投资	188.98	-	长期健康责任准备金	0.00	0.00
固定资产：			保险保障基金	383.13	304.41
固定资产原值	1,412.64	1,379.34	长期借款	-	-
减：累计折旧	(528.48)	(458.83)	长期应付款	-	-
固定资产净值	884.16	920.51	住房周转金	-	-
减：固定资产减值准备	(67.28)	(67.51)	其他长期负债	-	-
固定资产净额	816.88	853.00	长期负债合计	2,278.06	1,775.49
在建工程	43.74	65.02	负债合计	9,156.38	7,152.15
固定资产清理	1.07	0.97	所有者权益：		
待处理固定资产净损失	-	-	实收资本	1,600.00	1,600.00
固定资产合计	861.69	918.99	资本公积	-	-
无形资产及其他资产：			盈余公积	59.28	18.67
无形资产	13.63	10.86	其中：公益金	19.76	6.22
长期待摊费用	14.62	41.05	总准备金	-	-
存出资本保证金	440.00	440.00	未分配利润	335.93	105.77
抵债物资	-	-	所有者权益合计	1,995.21	1,724.44
其他长期资产	50.71	65.03			
无形资产及其他资产合计	518.96	556.94			
资产总计	11,151.59	8,876.59	负债及所有者权益总计	11,151.59	8,876.59

中国平安保险（集团）股份有限公司损益表

LOSS&PROFITSHEET OF CHINA PINGAN INSURANCE (GROUP) CO., LTD

(2004年12月31日 货币单位：人民币百万元)

表2

项 目	2004年	2003年
一、保险业务收入	65,661.45	67,529.77
1、保费收入	65,607.74	67,459.19
2、分保费收入	9.63	37.82
3、追偿费收入	44.08	32.76
二、保险业务支出	(29,909.44)	(27,929.11)
1、死伤医疗给付	(828.93)	(649.46)
2、满期给付	(2,552.21)	(2,504.09)
3、年金给付	(2,362.55)	(1,669.48)
4、退保金	(4,542.23)	(4,311.72)
5、赔款支出	(6,560.64)	(6,031.99)
减：摊回分保赔款	1,929.03	1,737.33
6、分出保费	(4,121.75)	(3,799.95)
7、分保赔款支出	(17.92)	(16.58)
8、分保费用支出	(3.14)	(13.73)
9、手续费支出	(876.95)	(843.52)
10、佣金支出	(4,373.99)	(4,818.89)
11、营业税及附加	(769.04)	(564.29)
12、营业费用	(6,099.19)	(5,606.14)
减：摊回分保费用	1,375.90	1,247.49
13、提取保险保障基金	(105.83)	(84.09)
三、准备金提转差	(38,883.77)	(42,343.66)
1、提存未决赔款准备金	(3,874.14)	(3,101.92)
减：转回未决赔款准备金	3,101.92	1,871.49
2、提存未到期责任准备金	(6,763.79)	(5,304.23)
减：转回未到期责任准备金	5,304.23	4,850.47
3、提存寿险责任准备金	(167,142.92)	(135,780.05)
减：转回寿险责任准备金	135,780.05	99,628.22
4、提存长期健康险责任准备金	(18,625.80)	(13,336.68)
减：转回长期健康险责任准备金	13,336.68	8,829.04
四、承保利润	(3,131.76)	(2,743.00)
加：投资收益	2,986.22	2,607.63
利息收入	3,884.80	3,720.43
其他收入	510.22	358.30
汇兑收益	1.25	0.34
减：利息支出	(21.88)	(18.89)
保户利差支出	(843.01)	(987.64)
其他支出	(20.93)	(224.31)
五：营业利润	3364.91	2,712.86
加：营业外收入	29.13	27.26
减：营业外支出	(176.19)	(85.59)
六、利润总额	3,217.85	2,654.53
减：所得税	(580.29)	(523.56)

七、税后利润	2,637.56	2,130.97
减：少数股东权益	(29.48)	(24.81)
八、净利润	2,608.08	2,106.16

中国平安人寿保险股份有限公司损益表

LOSS&PROFITSHEET OF PING AN LIFE INSURANCE COMPANY OF CHINA, LTD

(2004年12月31日 货币单位: 人民币百万元)

表2

项 目	2004年	2003年
一、保险业务收入	54,876.91	58,958.92
1、保费收入	54,876.91	58,958.92
2、分保费收入		
二、保险业务支出	(20,528.40)	(19,947.73)
1、死伤医疗给付	(828.93)	(649.46)
2、满期给付	(2,552.21)	(2,504.09)
3、年金给付	(2,362.55)	(1,669.48)
4、退保金	(4,542.23)	(4,311.72)
5、赔款支出	(1,726.03)	(1,633.55)
减: 摊回分保赔款	519.91	568.44
6、分出保费	(812.55)	(980.49)
7、分保赔款支出		
8、分保费用支出		
9、手续费支出	(202.55)	(255.19)
10、佣金支出	(4,373.99)	(4,818.89)
11、营业税金及附加	(156.72)	(109.65)
12、营业费用	(3,691.96)	(3,925.92)
减: 摊回分保费用	233.59	370.07
13、提取保险保障基金	(32.18)	(27.80)
三、准备金提转差	(37,325.96)	(41,694.51)
1、提存未决赔款准备金	(1,841.32)	(1,353.99)
减: 转回未决赔款准备金	1,353.99	574.72
2、提存未到期责任准备金	(1,619.23)	(1,432.59)
减: 转回未到期责任准备金	1,432.59	1,176.83
3、提存寿险责任准备金	(167,142.92)	(135,780.05)
减: 转回寿险责任准备金	135,780.05	99,628.22
4、提存长期健康险责任准备金	(18,625.80)	(13,336.68)
减: 转回长期健康险责任准备金	13,336.68	8,829.04
四、承保利润	(2,977.45)	(2,683.31)
加: 投资收益	2,848.06	2,487.58
利息收入	3,287.65	3,245.22
其他收入	153.71	210.47
汇兑收益	0.08	(0.11)
减: 利息支出	-	(5.52)
保户利差支出	(843.01)	(987.64)
其他支出	(16.49)	(218.27)
五、营业利润	2,452.55	2,048.42
加: 营业外收入	18.59	21.54
减: 营业外支出	(86.44)	(33.74)
六、利润总额	2,384.70	2,036.22
减: 所得税	(284.77)	(310.85)
减: 少数股东利润		(0.18)

七、净利润

2,099.93

1,725.19

中国平安财产保险股份有限公司损益表

LOSS&PROFITSHEET OF PING AN PROPERTY & CASUALTY INSURANCE COMPANY OF CHINA, LTD.

(2004年12月31日 货币单位：人民币百万元)

表2

项 目	2004年	2003年
一、保险业务收入	10,692.81	8,459.69
1、保费收入	10,643.90	8,417.91
2、分保费收入	4.83	9.02
3、追偿款收入	44.08	32.76
二、保险业务支出	(8,813.08)	(7,680.38)
1、赔款支出	(4,806.49)	(4,366.77)
减：摊回分保赔款	1,391.79	1,147.37
2、分出保费	(3,271.50)	(2,787.80)
3、分保赔款支出	(8.47)	(0.22)
4、分保费用支出	(0.96)	(1.34)
5、手续费支出	(643.94)	(559.85)
6、营业税及附加	(590.78)	(446.60)
7、营业费用	(1,947.22)	(1,480.23)
减：摊回分保费用	1,138.13	871.36
8、提取保险保障基金	(73.65)	(56.30)
三、准备金提转差	(1,570.54)	(642.11)
1、提存未决赔款准备金	(2,010.71)	(1,719.06)
减：转回未决赔款准备金	1,719.06	1,276.07
2、提存未到期责任准备金	(3,239.70)	(2,384.66)
减：转回未到期责任准备金	2,384.66	2,486.89
3、提存长期责任准备金	(1,894.93)	(1,471.08)
减：转回长期责任准备金	1,471.08	1,169.73
四、承保利润	309.19	137.20
加：投资收益	82.89	99.76
利息收入	163.35	168.09
其他收入	10.46	9.97
汇兑收益	(2.74)	(2.25)
减：利息支出	(4.26)	(9.62)
其他支出	(0.36)	(5.77)
五：营业利润	558.53	397.38
加：营业外收入	3.29	1.70
减：营业外支出	(46.21)	(23.46)
六、利润总额	515.61	375.62
减：所得税	(244.84)	(251.18)
七、净利润	270.77	124.44

分公司人壽保險業務統計表

THE STATISTICS OF LIFE INSURANCE BUSINESS OF BRANCHES

(单位: 人民币百万元, Unit: RMB1000000; 万件 ten thousand)

表Table4

分公司 Branches	保费收入 Premium Income										赔款支出 Benefit Paid												
	个人业务 Individual Insurance					团体业务 Group Insurance					有效保单件数 Policies In Force												
	人寿保险 Life Insurance Business					人寿保险 Life Insurance Business					个人业务 Individual Insurance												
	合计 Total	分红产品 Participating	投资连接产品 Unit-link	其他产品 Others	意外 伤害 险 Personal Accident Insurance	健康 险 Health Insurance	合计 Total	分红产品 Participating	投资连接产品 Unit-link	其他产品 Others	意外 伤害 险 Personal Accident Insurance	健康 险 Health Insurance	其中 新单 保费 Initial Premium	合计 Total	年金 给付 Annuity Paid	满期 给付 Maturity Benefit	死伤医 疗给付 Benefit of Deaths, Injury and Medical Treatment	死伤医 疗给付 Benefit of Deaths, Injury and Medical Treatment	满期 给付 Maturity Benefit	年金 给付 Annuity Paid	死伤医 疗给付 Benefit of Deaths, Injury and Medical Treatment	退保 Surrender	
北京Beijing	6,132.53	4,234.04	2,654.54	399.19	1,180.31	48.59	805.70	893.32	289.44	453.82	150.06	66.54	84.34	2,909.47	249.07	607.91	1.40	249.90	156.08	98.26	6.49	95.78	544.61
上海Shanghai	6,841.05	4,461.54	1,665.28	864.08	1,932.18	50.27	718.61	1,320.93	426.40	36.86	857.67	87.28	202.42	2,426.53	348.69	1,133.74	0.46	384.18	195.79	436.78	3.27	113.26	757.71
天津Tianjin	1,583.39	1,186.52	553.97	178.94	453.61	12.87	232.21	115.69	58.96	0.56	56.17	14.75	21.35	473.68	104.57	229.26	0.18	101.07	48.17	49.52	8.13	22.19	146.31
广东Guangdong	3,637.58	2,442.20	1,280.13	221.48	940.59	90.92	548.89	428.74	334.72	1.31	92.71	73.33	53.50	1,458.51	159.92	548.17	0.12	179.83	129.07	163.76	1.42	73.97	450.62
深圳Shenzhen	1,409.23	1,073.48	459.13	103.37	510.98	25.73	164.82	102.80	55.64	0.12	47.04	29.73	12.67	455.69	38.68	150.18	0.61	81.60	23.00	29.73	0.68	14.56	115.16
辽宁Liaoning	2,629.94	2,042.22	1,068.93	150.32	822.97	17.38	318.41	222.73	78.51	-	144.22	16.47	12.73	980.93	151.19	479.66	59.57	86.44	83.92	228.92	0.12	20.69	162.01
大连Dalian	1,438.52	1,082.97	410.54	250.20	422.23	16.19	258.96	56.43	44.27	5.67	6.49	13.89	10.08	355.01	89.82	191.27	56.52	52.28	55.48	13.46	0.08	13.45	120.88
吉林Jilin	1,112.57	812.91	454.78	45.22	312.91	8.48	128.77	152.88	24.32	0.01	128.55	6.34	3.19	492.27	55.75	101.33	0.01	54.01	36.65	5.77	0.27	4.62	71.43
湖北Hubei	1,396.94	848.15	410.54	72.86	364.75	13.60	228.65	266.19	124.97	0.20	141.02	18.05	22.30	513.07	89.08	159.19	0.14	61.22	53.87	28.18	0.01	15.77	234.55
江苏Jiangsu	4,122.78	2,987.66	1,780.57	276.24	928.85	36.78	650.30	385.72	304.17	4.16	77.39	32.44	29.88	1,502.95	250.53	900.87	1.84	181.26	119.51	516.38	47.02	34.86	311.57
青岛Qingdao	3,302.94	2,449.82	1,590.51	160.35	698.96	39.94	599.84	140.91	118.34	10.36	12.21	47.37	25.06	1,201.58	219.69	465.99	0.09	202.41	132.36	96.91	0.22	34.00	205.22
浙江Zhejiang	2,372.33	1,688.50	1,066.15	172.45	449.90	40.43	352.13	234.32	142.53	46.51	45.28	37.76	19.19	710.63	116.59	274.52	0.07	134.68	77.94	41.00	0.07	20.76	230.12
福建Fujian	1,868.44	1,339.19	896.73	108.95	333.51	23.96	302.77	130.23	59.12	2.07	69.04	18.54	43.75	625.93	92.17	212.91	68.10	22.95	65.75	11.96	0.10	44.05	102.08
广西Guangxi	477.02	283.26	157.17	22.87	103.22	5.22	65.64	108.21	56.75	-	51.46	12.18	2.51	176.61	27.78	49.61	0.01	19.82	14.88	10.92	0.77	3.21	47.84
海南Hainan	216.19	158.22	79.89	8.19	70.14	1.94	24.26	25.47	12.60	-	12.87	4.50	1.80	69.15	8.34	15.93	0.01	9.37	2.86	1.34	0.01	2.34	19.01
云南Yunnan	793.12	314.02	143.36	31.22	139.44	6.51	78.07	361.91	84.21	-	277.70	14.95	17.66	429.07	27.29	109.20	0.09	25.68	19.74	48.50	0.30	13.89	47.65
陕西Shanxi	779.33	489.53	275.91	43.07	172.55	6.76	110.58	127.96	45.35	-	82.61	41.19	3.31	248.83	50.06	88.40	0.01	32.86	27.86	18.15	0.33	9.19	51.66
重庆Chongqing	1,010.24	661.27	316.10	58.00	287.17	16.26	216.31	76.09	42.57	-	33.52	13.99	26.32	313.88	76.16	158.73	0.03	63.66	53.67	19.44	0.04	21.89	112.05

续表Table4

(单位:人民币百万元, Unit:RMB Million; 万件ten thousand)

分公司 Branches	保费收入 Premium Income										有效保单件数 Policies In Force	赔款支出 Benefit Paid							
	个人业务 Individual Insurance					团体业务 Group Insurance						个人业务 Individual Insurance		团体业务 Group Insurance					
	合计 Total	人寿保险 Life Insurance Business				意外 伤害 险 Personal Accident Insurance	健康 险 Health Insurance	人寿保险 Life Insurance Business				意外 伤害 险 Personal Accident Insurance	健康 险 Health Insurance	合计 Total	年金 给付 Annuity Paid	满期 给付 Maturity Benefit	死伤医 疗给付 Deaths, Injury and Medical Treatment	死伤医 疗给付 Deaths, Injury and Medical Treatment	
		合计 Total	分红 Participating	投资 连接 产品 Unit-link	其他 产品 Others			合计 Total	分红 Participating	投资 连接 产品 Unit-link									其他 产品 Others
黑龙江Heilongjiang	1,528.27	656.20	139.66	361.79	13.84	204.05	204.05	2.61	496.23	82.44	151.41	0.10	66.59	60.11	18.63	0.01	5.97	101.63	
湖南Hunan	1,251.25	805.63	34.13	362.32	19.44	232.24	232.24	39.70	374.02	94.54	192.36	32.87	54.85	61.22	10.38	0.18	32.86	97.40	
济南Jinan	746.95	413.28	52.87	142.82	6.92	126.58	126.58	3.28	171.05	44.25	94.59	18.98	18.10	23.54	28.11	0.24	5.62	49.55	
江西Jiangxi	380.74	234.93	114.01	196.5	3.33	63.05	63.05	2.81	97.37	24.50	58.18	0.01	17.29	9.11	27.87	0.03	3.87	16.53	
新疆Xinjiang	759.31	491.38	282.34	57.66	7.66	176.32	176.32	7.32	271.88	53.27	88.72	-	35.08	41.62	4.28	0.03	7.71	35.29	
河北Hebei	1,747.21	1,231.76	814.34	75.65	341.77	261.62	261.62	11.47	540.01	114.91	148.39	0.03	71.45	52.63	12.93	-	11.35	72.42	
安徽Anhui	1,279.25	875.03	17.80	313.80	12.37	257.69	257.69	12.07	358.72	97.14	207.78	0.04	94.46	48.00	44.25	2.79	18.24	119.38	
四川Sichuan	1,889.42	1,141.16	703.45	56.11	381.60	320.15	320.15	73.83	866.70	108.65	266.25	0.06	76.15	81.33	32.23	1.19	75.29	118.78	
青海Qinghai	125.48	87.74	2.06	33.07	1.16	19.86	19.86	0.54	47.82	8.54	13.54	-	5.66	6.69	0.77	-	0.42	6.70	
宁夏Ningxia	387.26	247.26	164.71	7.89	74.66	118.19	118.19	0.41	134.38	26.18	43.88	10.91	0.02	31.85	0.65	-	0.45	13.32	
宁波Ningbo	781.88	606.02	303.76	100.49	9.32	89.24	89.24	1.64	209.12	33.57	80.81	44.80	-	21.77	9.45	0.04	4.75	68.99	
厦门Xiamen	438.53	310.43	162.87	122.34	5.40	87.88	87.88	8.52	120.60	22.38	63.13	0.01	32.20	14.66	1.00	0.14	15.12	26.84	
内蒙古Inner Mongolia	509.49	365.56	277.14	13.05	3.40	64.03	64.03	1.97	289.49	20.40	34.54	-	14.43	12.10	4.66	-	3.35	14.81	
河南Henan	822.27	297.58	194.45	2.31	100.82	44.61	46.674	1.99	215.15	17.91	59.89	-	17.35	8.72	31.43	0.01	2.38	18.54	
山西Shanxi	344.96	219.26	144.56	19.09	55.61	46.31	46.31	1.11	138.71	16.20	22.90	-	9.22	7.43	5.13	-	1.12	15.03	
甘肃Gansu	389.15	278.71	208.16	62.75	3.64	53.56	53.56	3.62	197.75	18.25	30.90	-	11.68	12.81	3.53	-	2.88	12.18	
贵州Guizhou	371.35	250.65	152.83	23.58	4.00	40.27	40.27	3.49	114.03	18.01	35.45	5.26	9.33	8.98	5.91	0.12	5.85	24.37	
合计Total	54876.91	37569.50	20663.84	13081.62	615.20	8010.60	8010.60	768.46	19986.82	2956.52	7469.72	302.35	2478.07	1799.20	2060.20	74.14	755.76	4542.23	

附注Note:

1) 健康险保费收入中含健康分红。Health insurance income includes health participating insurance.

2) 短险赔款支出包含在“死伤医疗给付”中列示。Short term insurance claims are included under "Benefit of deaths, injury and medical treatment".

3) 新单保费为短期险业务保费收入与长期险业务保费收入之合计。Initial premium represents premium income of short term insurance and first year premium income of long term insurance in aggregate.

4) 济南仅包括济南本部、菏泽中心支公司、德州中心支公司和聊城中心支公司; 山东省其余城市均在青岛。Jinan branch only consists of Jinan headquarter, Heze branch, Dezhou branch and Liaocheng branch while other cities of Shandong.

分公司财产保险业务统计表

THE STATISTICS OF PROPERTY AND CASUALTY INSURANCE BUSINESS OF BRANCHES

(单位: 人民币百万元, Unit: RMB1000000; 万件 ten thousand)

表3 Table 3

分公司 Branches	保费收入 Premium Income										储金 Deposits From Insured	赔案件数 No. of Claims	赔款支出 Benefit Paid										未决赔款 Outstanding Claims
	合计 Total	企业财产保险 Commercial Property Insurance	机动车辆保险 Automobile Insurance	货物运输保险 Cargo Insurance	其他财产保险 Others Property Insurance	责任保险 Liability Insurance	信用保证保险 Credit and Guarantee Insurance	农业保险 Agriculture Insurance	短期健康保险 Short-term Health Insurance	意外伤害保险 Accident Injury Insurance			合计 Total	企业财产保险 Commercial Property Insurance	机动车辆保险 Automobile Insurance	货物运输保险 Cargo Insurance	其他财产保险 Others Property Insurance	责任保险 Liability Insurance	信用保证保险 Credit and Guarantee Insurance	农业保险 Agriculture Insurance	短期健康保险 Short-term Health Insurance	意外伤害保险 Accident Injury Insurance	
北京 Beijing	823.77	61.58	417.20	116.31	124.36	22.85	58.02	0.00	3.94	19.50	6.42	10.25	315.18	33.04	216.47	55.36	2.71	3.24	0.65	0.00	0.34	3.39	245.14
上海 Shanghai	966.90	117.02	439.37	51.09	34.30	173.85	125.66	0.00	7.36	18.26	1.50	8.15	390.10	20.08	208.39	11.31	66.59	77.85	4.62	0.00	0.93	0.34	112.98
天津 Tianjin	226.39	28.07	121.65	9.47	49.03	6.22	3.60	0.00	4.53	3.82	2.74	2.25	88.84	8.59	67.44	1.80	8.22	0.88	0.54	0.00	1.00	0.38	39.24
广东 Guangdong	990.87	119.00	546.43	19.32	243.26	17.73	15.98	0.00	12.60	16.56	6.32	8.41	350.96	32.99	259.85	3.95	26.90	5.86	13.85	0.00	5.55	2.01	175.11
深圳 Shenzhen	759.37	125.68	448.17	27.82	121.35	24.19	-3.76	0.00	2.87	13.05	0.12	3.54	426.39	39.01	178.96	8.78	15.86	11.30	168.51	0.00	1.71	2.26	111.34
辽宁 Liaoning	352.18	60.17	234.33	21.00	8.98	5.78	10.65	0.00	6.15	5.11	0.99	2.48	137.39	25.16	100.65	1.67	1.14	2.61	4.31	0.00	1.46	0.40	77.59
大连 Dalian	161.31	24.87	87.61	9.70	20.92	3.99	6.65	0.00	2.51	5.05	0.20	1.70	64.48	4.23	49.09	4.22	0.84	1.75	3.17	0.00	0.54	0.62	29.82
吉林 Jilin	124.01	26.52	67.45	16.53	5.04	2.17	1.95	0.00	2.03	2.32	0.50	0.96	60.89	11.76	35.46	8.06	1.58	1.19	1.36	0.00	1.19	0.28	30.21
湖北 Hubei	251.18	45.46	172.43	6.74	13.78	6.07	0.48	0.00	2.81	3.40	0.23	2.84	109.96	17.44	84.22	1.68	1.25	3.68	0.00	0.00	1.14	0.55	31.13
江苏 Jiangsu	307.33	50.42	178.37	24.24	25.21	9.17	2.82	0.00	7.49	9.63	0.98	3.61	209.77	18.87	112.33	8.49	8.05	14.33	42.32	0.00	3.76	1.61	270.93
青岛 Qingdao	421.76	61.72	290.89	13.10	30.27	5.84	2.27	0.00	6.62	11.04	11.82	5.31	247.89	70.72	157.01	3.66	3.88	4.78	3.57	0.00	2.14	2.13	66.87
浙江 Zhejiang	689.65	113.52	444.47	20.92	21.24	14.08	52.35	0.00	11.05	12.03	0.30	5.70	387.28	120.38	231.03	8.96	8.28	11.26	3.50	0.00	3.07	0.79	135.65
福建 Fujian	328.12	48.45	240.60	5.71	5.14	5.45	14.31	0.00	3.74	4.73	0.00	3.49	133.22	15.98	107.64	1.24	1.06	1.84	3.02	0.00	1.41	1.03	46.72
广西 Guangxi	114.46	16.93	49.72	0.98	6.30	0.93	36.44	0.00	1.70	1.47	1.47	1.22	25.69	2.13	21.85	0.01	0.30	0.03	0.93	0.00	0.41	0.02	7.58
海南 Hainan	35.21	4.62	22.99	2.14	1.84	0.33	1.58	0.00	0.18	1.54	0.01	0.33	45.48	1.08	9.60	3.88	30.53	0.20	0.00	0.00	0.07	0.12	6.04
云南 Yunnan	262.59	31.63	204.51	5.89	8.91	2.66	2.72	0.00	2.47	3.80	0.25	5.22	109.63	6.94	94.15	0.34	5.49	0.71	0.11	0.00	1.45	0.43	24.43
陕西 Shanxi	185.17	27.10	125.12	3.45	4.75	1.63	16.47	0.00	2.61	4.05	0.08	2.64	85.20	8.97	73.00	1.44	0.35	0.38	0.25	0.00	0.74	0.07	33.38
重庆 Chongqing	264.39	32.90	182.89	6.24	19.33	4.79	3.34	0.00	5.76	9.16	1.96	2.93	101.93	8.63	85.31	1.40	0.33	2.07	0.41	0.00	2.29	1.48	34.35
黑龙江 Heilongjiang	172.80	37.19	113.64	4.02	10.47	1.96	0.00	0.00	1.38	4.16	0.07	1.23	54.98	11.97	39.76	1.54	0.59	0.48	0.00	0.00	0.32	0.33	26.96
湖南 Hunan	238.09	48.67	135.87	10.76	10.60	7.88	2.99	0.00	8.81	12.49	1.37	1.65	106.79	25.82	62.82	3.66	3.47	2.08	2.13	0.00	3.22	3.60	33.13
贵州 Guizhou	97.53	15.31	64.53	2.99	9.28	2.12	0.50	0.00	1.11	1.69	0.67	0.83	28.11	3.08	22.80	0.46	0.67	0.80	0.00	0.00	0.18	0.12	12.18
江西 Jiangxi	102.56	9.89	73.40	3.43	10.77	0.91	1.07	0.00	1.52	1.57	0.03	1.05	35.90	2.83	30.11	0.40	0.75	0.25	0.29	0.00	0.97	0.29	9.92
小计 Subtotal	7875.66	1106.74	4661.62	381.83	785.13	320.57	356.09	0.00	99.24	164.43	38.02	75.80	3516.07	489.70	2247.95	132.30	188.85	147.89	253.54	0.00	33.89	22.26	1560.70

续表Table3

(单位: 人民币百万元, Unit:RMB Million; 万件ten thousand)

分公司 Branches	保费收入 Premium Income								赔案件数 No. of Claims	赔款支出 Benefit Paid								未决赔款 Outstand- ing Claims			
	合计 Total	企业财 产保险 Commer- cial Property Insurance	机动车 辆保险 Automobile Insurance	货物运输 保险 Cargo Insurance	其他财 产保险 Others Property Insurance	责任 保险 Liability Insurance	信用保 证保险 Credit and Guarantee Insurance	农业 保险 Agricul- ture Insurance		短期健 康保险 Short-term Health Insurance	意外伤害 保险 Accident Injury Insurance	合计 Total	企业财 产保险 Commer- cial Property Insurance	机动车 辆保险 Automobile Insurance	货物运输 保险 Cargo Insurance	其他财 产保险 Others Property Insurance	责任 保险 Liability Insurance		信用保 证保险 Credit and Guarantee Insurance	农业 保险 Agricul- ture Insurance	短期健 康保险 Short-term Health Insurance
新疆Xinjiang	60.00	6.08	41.68	0.96	5.23	0.78	2.18	0.00	1.04	2.05	0.12	32.19	2.75	25.68	0.48	1.73	0.73	0.00	0.46	0.28	5.92
河北Hebei	466.66	52.14	358.53	9.31	16.71	3.90	4.58	0.00	11.19	10.29	0.55	153.49	13.78	125.45	3.11	1.92	2.12	0.00	3.73	2.05	66.14
安徽Anhui	356.67	60.98	240.00	11.48	20.10	7.71	4.72	0.00	6.38	5.31	1.23	182.04	55.74	110.34	1.57	5.92	5.07	0.00	2.52	0.47	70.48
四川Sichuan	310.41	37.43	198.69	9.00	19.25	5.64	24.59	0.00	6.56	9.25	0.09	163.67	14.94	134.31	2.38	2.91	1.21	0.00	3.53	2.03	50.92
青海Qinghai	54.24	7.45	39.87	0.40	5.13	0.11	0.00	0.00	0.35	0.93	0.00	19.23	2.61	13.87	0.08	2.44	0.02	0.00	0.13	0.09	6.74
宁夏Ningxia	43.12	4.53	33.32	1.40	0.05	0.69	0.05	0.00	0.78	2.31	0.20	13.40	1.43	10.39	0.79	0.01	0.22	0.00	0.32	0.15	6.85
宁波Ningbo	102.47	13.14	66.69	5.98	8.99	3.73	0.10	0.00	1.84	2.00	0.57	80.11	30.15	39.77	1.20	2.17	1.89	0.00	0.80	0.12	36.75
厦门Xiamen	82.73	13.10	46.91	5.92	-2.05	1.55	15.04	0.00	0.54	1.71	0.16	35.90	3.21	23.13	3.38	0.44	1.17	0.00	0.79	0.42	26.76
内蒙古Inner Mongolia	116.29	6.18	94.29	0.96	8.23	0.49	0.00	0.00	0.53	5.60	0.00	33.92	1.64	21.08	0.11	0.16	0.04	0.00	0.09	0.04	16.30
河南Henan	117.51	21.73	76.65	1.43	10.24	2.42	0.29	0.00	2.35	2.39	0.00	35.54	6.73	26.15	0.17	1.25	0.12	0.00	0.64	0.47	9.74
山西Shanxi	73.15	3.75	61.81	0.12	3.01	1.35	1.01	0.00	0.83	1.26	0.00	15.85	0.51	12.19	0.05	2.99	0.06	0.00	0.05	0.01	5.99
甘肃Gansu	35.04	5.39	23.57	0.33	2.32	0.74	1.98	0.00	0.11	0.60	0.00	12.04	2.98	8.10	0.00	0.52	0.07	0.00	0.01	0.23	3.14
东莞Dongguan	257.62	47.72	162.68	6.29	20.49	8.67	-0.25	0.00	3.52	8.50	0.00	147.53	34.06	101.12	1.00	0.45	4.30	0.00	2.53	1.09	36.49
山东Shandong	204.24	31.23	141.65	2.38	13.26	2.77	5.71	0.00	3.22	4.03	1.18	89.67	13.73	69.85	0.36	3.18	1.07	0.00	0.65	0.12	27.40
佛山Foshan	191.85	16.88	158.30	1.64	4.57	4.22	-0.39	0.00	2.33	4.28	0.86	132.50	24.57	97.52	0.13	0.14	2.53	0.00	1.72	0.57	45.67
苏州Suzhou	185.42	35.19	98.55	10.88	16.48	7.94	8.41	0.00	3.86	4.11	0.08	88.73	15.31	61.11	3.00	2.08	4.97	0.00	0.65	0.17	24.02
无锡Wuxi	110.80	20.93	70.17	4.00	12.21	1.61	-2.68	0.00	2.45	2.11	0.00	50.06	3.55	42.90	0.37	0.22	0.91	0.00	0.97	0.31	14.62
总公司营业部Sales department of Headquarter	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	4.55	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	-3.92
小计Subtotal	2768.24	383.86	1913.37	72.48	164.23	54.32	65.36	0.00	47.87	66.75	5.07	1290.41	227.70	922.95	18.18	33.09	26.48	0.00	19.57	8.61	450.01
合计Total	10643.90	1490.60	6575.00	454.31	949.56	374.89	421.45	0.00	147.11	231.18	43.09	4806.49	717.40	3170.90	150.47	221.94	174.07	0.00	53.46	30.87	2010.71